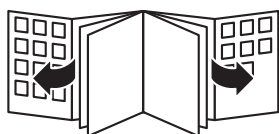


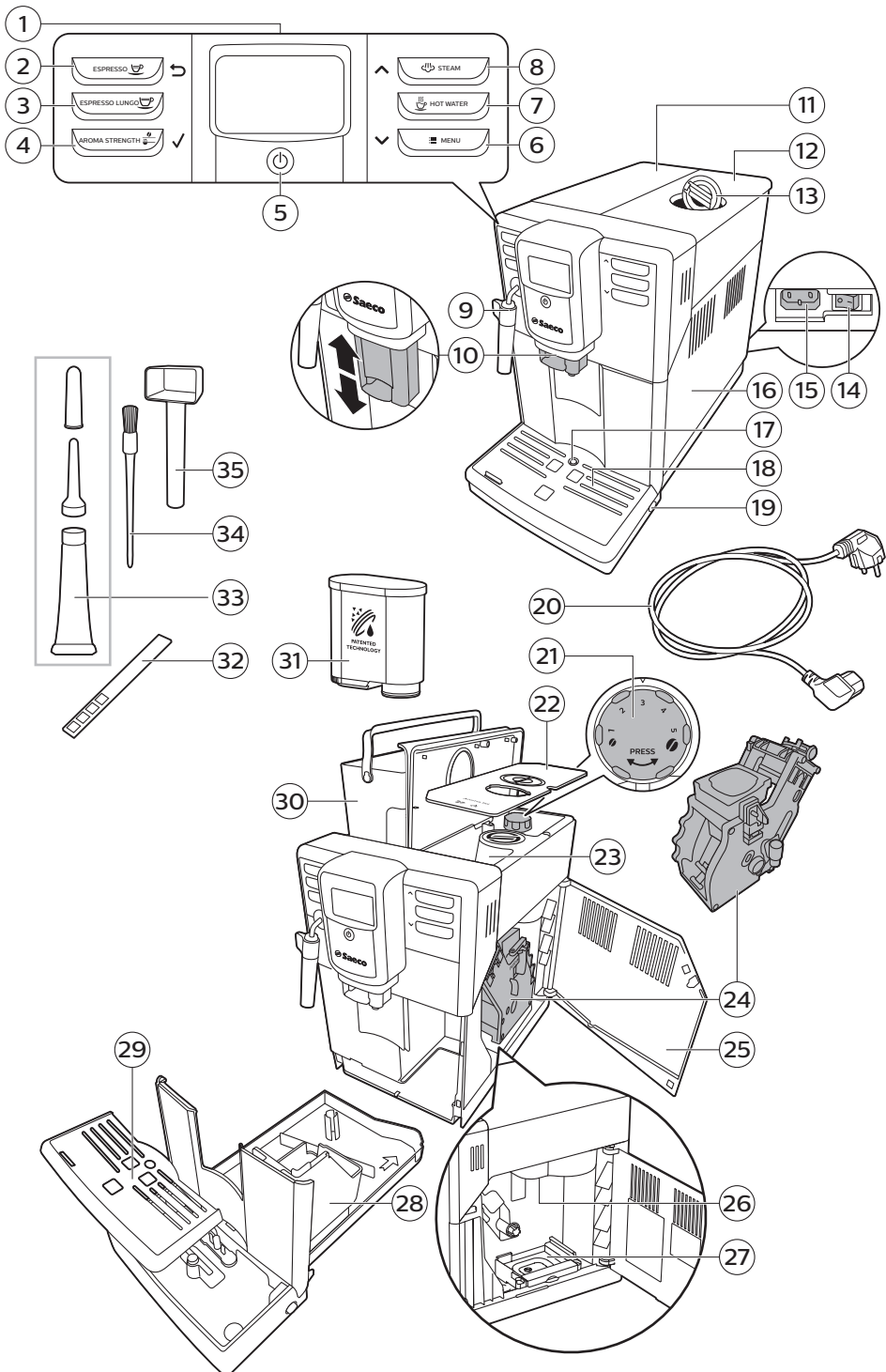


INCANTO
HD8911

PHILIPS

Saeco, a Philips brand





Spis treści

Opis urządzenia	5
Wprowadzenie	6
Pierwsza instalacja	7
Filtr AquaClean	7
Aktywowanie filtra AquaClean	7
Wymiana filtra AquaClean	8
Wymiana filtra AquaClean po zużyciu 8 filtrów	9
Mierzenie twardości wody	9
Panel sterowania i wyświetlacz	10
Przyciski napoju	10
Przyciski nawigacyjne	10
Przycisk MENU	10
Przycisk AROMA STRENGTH (Moc aromatu)	11
Zaparzanie kawy	11
Zaparzanie kawy z ziaren kawy	11
Zaparzanie kawy z kawy mielonej	11
Spienianie mleka	12
Gorąca woda	12
Rodzaje i ilości napojów	13
Rodzaje napojów	13
Ilości napojów	13
Ustawianie ilości i smaku	13
Regulacja ilości kawy	13
Regulowanie mocy kawy	14
Dostosowywanie ustawień młynka	14
Czyszczenie i konserwacja	15
Tabela z instrukcjami mycia i czyszczenia urządzenia	15
Czyszczenie jednostki zaparzającej	16
Czyszczenie jednostki zaparzającej pod bieżącą wodą	16
Oczyść jednostkę zaparzającą przy użyciu tabletek do czyszczenia	16
Ponowne wkładanie jednostki zaparzającej do urządzenia	17
Smarowanie	18
Czyszczenie klasycznego spieniacza do mleka	18
Codienne czyszczenie klasycznego spieniacza do mleka	18
Cotygodniowe czyszczenie klasycznego spieniacza do mleka i dozownika pary	19
Procedura odwapniania	19
Co zrobić, jeśli procedura odwapniania zostanie przerwana	21
Ikony ostrzeżenia i kody błędów	21
Znaczenie ikon ostrzeżenia	21
Znaczenie kodów błędów	22
Rozwiązywanie problemów	23

Opis urządzenia

6 Polski

2	Przycisk ESPRESSO	20	Przewód sieciowy
3	Przycisk ESPRESSO LUNGO	21	Pokrętło ustawiania sposobu mielenia
4	Przycisk AROMA STRENGTH (Moc aromatu)	22	Pokrywa pojemnika na ziarna kawy
5	Przycisk trybu gotowości	23	Pojemnik na ziarna kawy
6	Przycisk MENU	24	Jednostka zaparzająca
7	Przycisk HOT WATER	25	Wewnętrzna strona klapki serwisowej z instrukcjami dotyczącymi czyszczenia
8	Przyciski STEAM (Para)	26	Wylewka kawy
9	Klasyczny spieniacz do mleka	27	Kasetka na resztki kawy
10	Regulowany dozownik kawy	28	Pojemnik na fusy kawowe
11	Pokrywa zbiornika wody	29	Pokrywa tacki ociekowej
12	Pokrywa pojemnika na ziarna kawy	30	Zbiornik na wodę
13	Pokrywa pojemnika na kawę mieloną	31	Filtr AquaClean
14	Przełącznik zasilania	32	Tester twardości wody
15	Gniazdo zasilacza	33	Tubka smaru wraz ze wskazówkami dotyczącymi jego stosowania
16	Klapka serwisowa	34	Szczoteczka do czyszczenia
17	Wskaźnik zapełnienia tacki ociekowej	35	Miarka
18	Tacka ociekowa		

Wprowadzenie

Gratulujemy zakupu w pełni automatycznego ekspresu do kawy firmy Saeco! Aby w pełni skorzystać z pomocy oferowanej przez firmę Saeco, zarejestruj swój produkt na stronie **www.saeco.com/care**.

Aby zapewnić Ci maksymalny komfort użytkowania ekspresu do kawy, firma Saeco oferuje pełne wsparcie na 4 różne sposoby:

- Odrębna skrócona instrukcja obsługi ze wskazówkami dotyczącymi pierwszej instalacji i pierwszego użycia.
- Niniejsza instrukcja obsługi zawierająca bardziej szczegółowe informacje na temat sposobu użytkowania urządzenia, jego czyszczenia i odwapniania oraz rozwiązywania problemów.



- To jest kod QR. Zeskanuj ten kod, aby uzyskać dostęp do filmów instruktażowych pokazujących, jak parzyć najlepsze kawy i jak czyścić urządzenie, a także do listy najczęściej zadawanych pytań. (www.saeco.com/care)
- Odrębna broszura z ważnymi informacjami na temat bezpieczeństwa.

Pierwsza instalacja

Aby po raz pierwszy przygotować urządzenie do pracy, postępuj zgodnie z instrukcjami zamieszczonymi w odrębnej skróconej instrukcji obsługi.

Uwaga: To urządzenie zostało przetestowane przy użyciu kawy. Wprawdzie zostało gruntownie oczyszczone, ale w środku mogły pozostać resztki kawy. Gwarantujemy jednak, że urządzenie jest całkowicie nowe.

Uwaga: Podczas pierwszego przygotowania możesz założyć filtr AquaClean (zob. odrębna skrócona instrukcja obsługi). Jeśli pominiesz instalację filtra AquaClean przy pierwszym użyciu, możesz go zainstalować później. Aby to zrobić, otwórz menu.

Filtr AquaClean

Filtr AquaClean ma na celu ograniczenie osadzania się kamienia w urządzeniu oraz dostarczanie czystej wody w celu zapewnienia doskonałego aromatu i smaku każdej filiżanki kawy. Jeśli użyjesz kolejno 8 filtrów AquaClean zgodnie z zaleceniami zamieszczonymi w tej instrukcji, odwapnianie urządzenia nie będzie konieczne do czasu przygotowania aż 5000 filiżanek kawy.

Uwaga: Urządzenie musi zostać całkowicie odwapnione przed rozpoczęciem używania filtra AquaClean. Jeśli filtr nie został aktywowany podczas pierwszej instalacji, przed jego aktywacją trzeba odwapnić urządzenie.

Aktywowanie filtra AquaClean

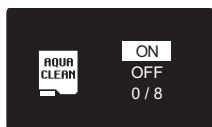
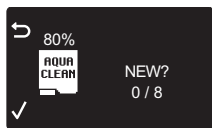
Uwaga: Zawsze potwierdzaj aktywację filtra AquaClean w menu urządzenia, jak to opisano poniżej. Musisz to także robić po wymianie filtra AquaClean. Dzięki aktywacji filtra AquaClean w menu urządzenie może monitorować liczbę zużytych filtrów. Po wymianie 8 filtrów urządzenie przypomni Ci o konieczności jego odwapnienia.

- 1 Wskazówki dotyczące umieszczania filtra AquaClean w zbiorniku na wodę można znaleźć w odrębnej skróconej instrukcji obsługi.

Uwaga: Potrząsaj filtrem AquaClean przez około 5 sekund, zanurz go do góry dnem w naczyniu z zimną wodą i poczekaj, aż z filtra przestaną się wydobywać pęcherzyki powietrza.

- 2 Naciśnij przycisk MENU, wybierz MENU i naciśnij przycisk OK, aby potwierdzić. Przewiń do opcji AQUACLEAN FILTER. Naciśnij przycisk OK, aby potwierdzić.

- Na wyświetlaczu widać liczbę wymienionych wcześniej filtrów AquaClean: od 0 do 8 filtrów.



- 3 Na wyświetlaczu wybierz pozycję ON (Wł.) i naciśnij przycisk OK, aby zatwierdzić.



- 4 Wyświetlacz automatycznie aktualizuje liczbę użytych filtrów.



- Następnie pojawi się ekran „gotowości urządzenia” z ikoną AquaClean 100% oznaczającą, że filtr został zainstalowany.

- 5 Nalej 2 filiżanki (0,5 l) gorącej wody, aby zakończyć aktywację. Wylej tę wodę.

Wymiana filtra AquaClean

Uwaga: Wymień filtr AquaClean, gdy wydajność spadnie do 0%, a ikona filtra zacznie szybko migać. Wymieniaj filtr AquaClean co najmniej raz na trzy miesiące, nawet jeśli urządzenie nie wskazuje jeszcze konieczności wymiany.

Wskazówka: Gdy wydajność filtra spadnie do 10% a ikona filtra zacznie powoli migać, zalecamy zakup nowego filtra. Dzięki temu wymiana filtra będzie możliwa natychmiast, gdy jego wydajność spadnie do 0%.

- 1 Wyjmij filtr AquaClean i zastąp go nowym filtrem AquaClean (zob. też odrębna skrócona instrukcja obsługi).
- 2 Naciśnij przycisk MENU, przewiń menu do opcji AQUACLEAN FILTER i naciśnij przycisk OK, aby potwierdzić.



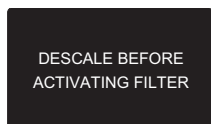


- Na wyświetlaczu pojawi się pytanie, czy chcesz aktywować nowy filtr.
- Naciśnij przycisk OK, aby potwierdzić.



- Wyświetlacz automatycznie aktualizuje liczbę użytych filtrów.
- Nalej 2 filizanki (0,5 l) gorącej wody, aby zakończyć aktywację. Wylej tę wodę.

Wymiana filtra AquaClean po zużyciu 8 filtrów



- Gdy na wyświetlaczu zacznie migać ikona filtra, naciśnij przyciski MENU, przewiń menu do opcji AQUACLEAN FILTER i naciśnij przycisk OK, aby potwierdzić.
 - Na wyświetlaczu pojawi się instrukcja, że przed aktywowaniem nowego filtra musisz przeprowadzić odwapnianie.
- Naciśnij przycisk OK, aby uruchomić procedurę odwapniania.
 - Jeśli nie chcesz od razu rozpocząć odwapniania, naciśnij kilka razy przycisk powrotu, aby opuścić menu filtra.
- Pod koniec procedury odwapniania na wyświetlaczu pojawi się pytanie, czy chcesz zainstalować filtr AquaClean.
 - Wykonaj czynności opisane w sekcji „Wymiana filtra AquaClean”.

Mierzenie twardości wody

Uwaga: Po zainstalowaniu filtra AquaClean nie trzeba ustawiać twardości wody.

Aby dostosować ustawienia urządzenia do wody w Twoim regionie, zmierz twardość wody za pomocą dołączonego paska testowego do pomiaru twardości wody. Domyślną twardość wody ustawiono w urządzeniu na najwyższy poziom (4). Jeśli zmierzona twardość wody jest inna, skoryguj ustawienie w menu urządzenia.

- Zanurz pasek do pomiaru twardości wody (dołączony do urządzenia) w wodzie z kranu na 1 sekundę.
- Wyjmij pasek do pomiaru twardości wody i odczekaj 1 minutę.
- Sprawdź, ile kwadratów na pasku zmieniło kolor na czerwony, i odczytaj twardość wody z poniższej tabeli.

liczba czerwonych kwadratów	wartość do ustawienia	twardość wody
■ □ □ □	1	woda bardzo miękka
■ ■ □ □	2	woda miękka
■ ■ ■ □	3	woda twarda

liczba czerwonych kwadratów	wartość do ustawienia	twardość wody
■■■■■	4	woda bardzo twarda

4 Naciśnij przycisk MENU, wybierz menu i przewiń do preferowanej opcji twardości wody. Wybierz preferowaną twardość wody i naciśnij przycisk OK, aby potwierdzić.

Panel sterowania i wyświetlacz

Ten ekspres do kawy jest wyposażony w ułatwiający obsługę wyświetlacz. W poniższych punktach znajdziesz czytelne objaśnienie znaczenia poszczególnych przycisków.

Przyciski napoju

Naciśnij jeden z przycisków napoju (ESPRESSO, ESPRESSO LUNGO, HOT WATER i STEAM), aby szybko przygotować wybrany napój.

- Jeśli chcesz przerwać proces zaparzania, zanim urządzenie skończy podawać zaprogramowaną objętość kawy, naciśnij przycisk OK.
- Naciśnij przycisk STEAM, aby spienić mleko.
- Ilość espresso lub espresso lungo można dostosować.

Przyciski nawigacyjne

Niektóre z przycisków napoju pełnią podwójną funkcję — można je wykorzystywać do poruszania się po menu:



Przycisk ESPRESSO = **przycisk powrotu**: naciśnij ten przycisk, aby wrócić do menu głównego.



Przycisk STEAM = **przycisk UP**: naciśnij ten przycisk, aby przewijać w górę wyświetlone menu.



Przycisk AROMA STRENGTH = **przycisk OK**: naciśnij ten przycisk, aby wybrać, potwierdzić lub zatrzymać funkcję.



Przycisk MENU = **przycisk W dół**: naciśnij ten przycisk, aby przewijać w dół wyświetlone menu.

Przycisk MENU

Naciśnij przycisk MENU, by zmienić następujące ustawienia:

- Kontrast wyświetlacza
- Temperatura kawy
- Czas przejścia w stan gotowości: czas, po którym urządzenie przejdzie w stan gotowości.
- Twardość wody: aby móc dostosować ustawienia urządzenia do wody w Twoim regionie, zmierz twardość wody.
- Aby aktywować filtr AquaClean
- Aby rozpocząć odwapnianie

Przycisk AROMA STRENGTH (Moc aromatu)

Użyj przycisku AROMA STRENGTH, aby ustawić moc kawy lub zaparzyć kawę z kawy mielonej.

Zaparzanie kawy

Zaparzanie kawy z ziaren kawy

Przestroga: Używaj wyłącznie ziaren do espresso. Nigdy nie wsypuj do pojemnika na ziarna kawy mielonej ani niepalonych bądź karmelizowanych ziaren kawy, ponieważ może to spowodować uszkodzenie urządzenia.

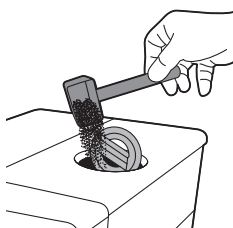
Aby zaparzyć kawę, postępuj zgodnie z instrukcjami zamieszczonymi w skróconej instrukcji obsługi.

Aby zaparzyć dwie filiżanki espresso lub espresso lungo, naciśnij przycisk żądanego napoju dwukrotnie. Urządzenie automatycznie wykona kolejno dwie operacje mielenia kawy.

Uwaga: Korzystanie z pokrywy pojemnika na ziarna kawy pomaga zachować ich świeżość.

Zaparzanie kawy z kawy mielonej

Jeśli zaparzasz napój z kawy mielonej, użyj dołączonej do zestawu miarki, aby wsypać do pojemnika na mieloną kawę jej prawidłową porcję. Nie dodawaj zbyt dużej ilości kawy mielonej, aby uniknąć zapchania kasetki na fusy.



- 1 Otwórz pokrywkę pojemnika na kawę mieloną.
- 2 Wsyp **jedną** miarkę kawy mielonej do pojemnika na kawę mieloną i zamknij pokrywkę.

Przestroga: Nie wsypuj do pojemnika na kawę mieloną innych substancji niż kawa mielona, gdyż może to spowodować uszkodzenie urządzenia.

- 3 Umieść filiżankę pod dozownikiem kawy.
- 4 Naciśnij kilka razy przycisk AROMA STRENGTH (Moc aromatu) i wybierz funkcję zaparzania kawy mielonej.
- 5 Naciśnij przycisk ESPRESSO.
Urządzenie automatycznie zacznie zaparzać wybrany napój.

Uwaga: Jeśli używa się kawy mielonej, można jednorazowo przygotować tylko jedną kawę.

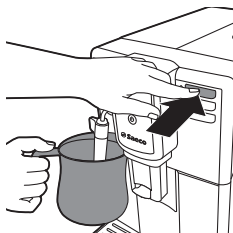
Spienianie mleka

Ostrzeżenie: Niebezpieczeństwo oparzeń! Dozowanie może być poprzedzone małymi strumieniami wrzątku. Należy używać wyłącznie odpowiedniego uchwytu zabezpieczającego.

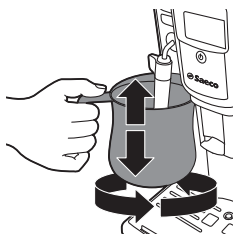
Uwaga: Używaj zimnego mleka (o temperaturze około 5°C) z zawartością białka co najmniej 3%, aby uzyskać optymalne rezultaty spieniania. Można używać mleka pełnego lub półtłustego. Można też używać mleka odtłuszczonego lub bezlaktozowego.

Uwaga: Zalecamy wypłukanie obiegu wody przed użyciem urządzenia. Naciśnij przycisk STEAM na dozowniku pary i przytrzymaj go przez kilka sekund.

- 1 Napełnij dzbanek zimnym mlekiem do 1/3.
- 2 Zanurz klasyczny spieniacz w mleku. Naciśnij przycisk STEAM.



- 3 Spieniaj mleko, delikatnie obracając dzbanek oraz poruszając nim w górę i w dół.
- 4 Naciśnij przycisk OK, aby przerwać spienianie.



Gorąca woda

Ostrzeżenie: Niebezpieczeństwo oparzeń! Dozowanie może być poprzedzone małymi strumieniami wrzątku. Należy używać wyłącznie odpowiedniego uchwytu zabezpieczającego.

- 1 Umieść dzbanek pod klasycznym speniaczem do mleka.
- 2 Naciśnij przycisk HOT WATER. Z dozownika zacznie się wylewać gorąca woda.
- 3 Naciśnij przycisk OK, aby zakończyć podawanie gorącej wody.

Rodzaje i ilości napojów

Rodzaje napojów

Nazwa napoju	Opis	Jak wybrać
Espresso	Kawa z gęstą pianką podawana w małej filiżance	Przycisk napoju na panelu sterowania
Espresso lungo	Przedłużone espresso z grubą pianką podawane w filiżance średniej wielkości	Przycisk napoju na panelu sterowania
Spienione mleko	Gorące mleko z pianą	Przycisk napoju na panelu sterowania
Gorąca woda		Przycisk napoju na panelu sterowania

Ilości napojów

Nazwa napoju	Standardowa ilość	Przedział ilości
Espresso	40 ml	20–230 ml
Espresso Lungo	80 ml	20–230 ml
Para	xx ml	xx–xxx ml
Gorąca woda	300 ml	50–450 ml

Ustawianie ilości i smaku

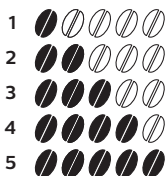
Regulacja ilości kawy

Możesz dostosować ilość przygotowywanego napoju do swoich preferencji i wielkości filiżanek.

- 1 Aby dostosować ilość espresso, naciśnij i przytrzymaj przycisk ESPRESSO do chwili, gdy na wyświetlaczu pojawi się ikona MEMO.
 - Urządzenie przejdzie do fazy programowania i rozpocznie zaparzanie wybranego napoju.
- 2 Naciśnij przycisk OK, gdy w filiżance znajdzie się żądana ilość espresso.
 - Znacznik na wyświetlaczu oznacza, że przycisk został zaprogramowany: po każdym naciśnięciu tego przycisku urządzenie zaparzy ustawioną ilość espresso.

Uwaga: Aby ustawić ilość espresso lungo, postępuj według tej samej procedury: naciśnij i przytrzymaj przycisk napoju, aż na wyświetlaczu pojawi się ikona MEMO, a następnie naciśnij przycisk OK, gdy filiżanka zawiera już żądaną ilość płynu.

Regulowanie mocy kawy



Aby zmienić moc kawy, naciśnij przycisk AROMA STRENGTH. Każde naciśnięcie przycisku AROMA STRENGTH powoduje zmianę mocy o jeden stopień. Na wyświetlaczu pojawi się wybrana moc, która zostanie zapisana tylko w przypadku zaparzania kawy.

- 1 Bardzo słaba
- 2 Słaba
- 3 Normalna
- 4 Mocna
- 5 Bardzo mocna

Uwaga: Urządzenie automatycznie podaje odpowiednią ilość kawy dla każdej mocy napoju.

Uwaga: Możesz również użyć przycisku AROMA STRENGTH, aby zaparzyć kawę z kawy mielonej.

Uwaga: Po ustawieniu mocy kawy na wyświetlaczu pojawi się ponownie menu główne i urządzenie zapisze moc aromatu wybraną do stosowania przy zaparzaniu kawy.

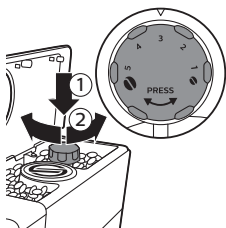
Dostosowywanie ustawień młynka

Ustawienia młynka można dostosowywać do swoich preferencji za pomocą specjalnego pokrętła znajdującego się w pojemniku na ziarna. Przy każdym wybranym ustawieniu ceramiczny młynek do kawy zapewnia równomierne zmielenie dla każdej zaparzonej filiżanki kawy. Zachowuje pełny aromat i zapewnia doskonały smak za każdym razem.

Uwaga: Ustawienia młynka można dostosowywać wyłącznie w czasie mielenia kawy.

Przestroga: Aby zapobiec uszkodzeniu młynka, nie obracaj pokrętła do ustawiania młynka więcej niż o jeden stopień za jednym razem.

- 1 Umieść filiżankę pod dozownikiem kawy.
 - 2 Otwórz pokrywkę pojemnika na ziarna kawy.
 - 3 Naciśnij przycisk ESPRESSO.
 - 4 Gdy młynek rozpocznie mielenie, naciśnij pokrętło do ustawiania młynka i obróć je w lewo lub w prawo.
- Do wyboru jest 5 ustawień młynka. Im niższe ustawienie, tym mocniejsza kawa.

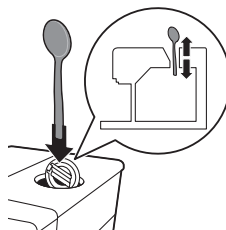


Czyszczenie i konserwacja

Uwaga: W tabeli poniżej znajdziesz informacje na temat tego, kiedy i jak czyścić wszystkie zdejmowane części urządzenia. Bardziej szczegółowe informacje na temat sposobu czyszczenia jednostki zaparzającej i odwapniania urządzenia znajdziesz w odpowiednich rozdziałach poniżej. Informacje te można również znaleźć w dedykowanej witrynie internetowej pod adresem www.saeco.com/care.

Tabela z instrukcjami mycia i czyszczenia urządzenia

Opis części	Kiedy czyścić	Jak czyścić
Jednostka zaparzająca	Co tydzień	Wymij jednostkę zaparzającą i wyczyść ją pod bieżącą wodą.
	W zależności od rodzaju użytkowania	Nasmaruj jednostkę zaparzającą.
	Co miesiąc	Czyść jednostkę zaparzającą przy użyciu tabletek do czyszczenia.
Klasyczny spieniacz do mleka	Po każdym użyciu	Oplucz wodą.
	Co tydzień	Zdemontuj klasyczny spieniacz do mleka i wyczyść wszystkie elementy pod bieżącą wodą.
Tacka ociekowa	Gdy z tacki ociekowej zacznie wystawać czerwony wskaźnik zapelnienia.	Opróżnij tackę ociekową i wyczyść ją pod bieżącą wodą.
Pojemnik na fusy kawowe	W dowolnym momencie	Opróżnij kasetkę na fusy i wyczyść ją pod bieżącą wodą. Jeśli zamierzasz opróżnić i wyczyścić kasetkę na fusy, upewnij się, że urządzenie jest włączone.
Zbiornik na wodę	W dowolnym momencie	Wyczyść go pod bieżącą wodą.
Pojemnik na kawę mieloną/wylewka kawy	Co tydzień	Oczyść górną część za pomocą uchwyty łyżki, jak pokazano poniżej.



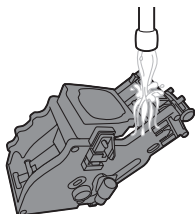
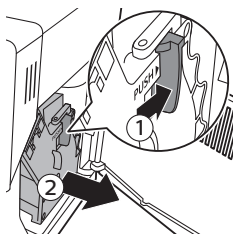
Czyszczenie jednostki zaparzającej

Uwaga: Aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje na temat demontażu i czyszczenia jednostki zaparzającej, zeskanuj kod QR lub odwiedź witrynę www.saeco.com/care.

Przestroga: Nie myj jednostki zaparzającej w zmywarce i nie używaj płynu do mycia naczyń ani innych środków czyszczących. Może to spowodować wadliwe działanie jednostki zaparzającej i negatywnie odbić się na smaku kawy.

Czyszczenie jednostki zaparzającej pod bieżącą wodą

- 1 Wyłącz urządzenie i wyjmij jego wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
- 2 Wyjmij tacę ociekową z kasetką na fusy.
- 3 Otwórz kłapkę serwisową.
- 4 Naciśnij przycisk PUSH (1) i pociągnij za uchwyt jednostki zaparzającej, aby wyjąć ją z urządzenia (2).



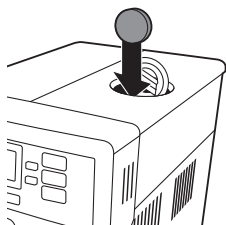
- 5 Oplucz dokładnie jednostkę zaparzającą w letniej wodzie. Dokładnie wyczyść górny filtr.
- 6 Pozostaw jednostkę zaparzającą do wyschnięcia na powietrzu.

Uwaga: Nie osuszaj jednostki zaparzającej szmatką, aby wewnątrz niej nie zbierały się włókienka.

Oczyść jednostkę zaparzającą przy użyciu tabletek do czyszczenia.

Przestroga: Do czyszczenia używaj specjalnych tabletek do tego celu. Nie mają działania odwapniającego.

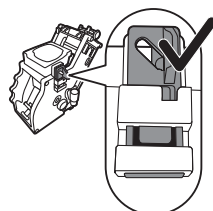
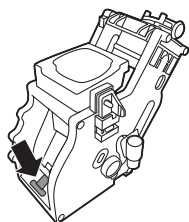
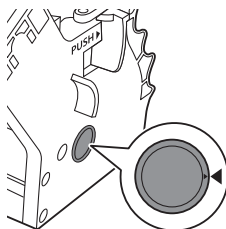
- 1 Umieść pojemnik pod dozownikiem kawy.
- 2 Naciśnij kilka razy przycisk AROMA STRENGTH (Moc aromatu) i wybierz kawę mieloną.

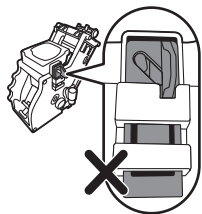


- 3 Włóż tabletkę do czyszczenia do pojemnika na kawę mieloną.
- 4 Naciśnij przycisk ESPRESSO LUNGO. Urządzenie zacznie wylewać wodę przez dozownik kawy.
- 5 Gdy pasek postępu dojdzie do środka, ustaw znajdujący się z tyłu urządzenia przełącznik zasilania w pozycji OFF.
- 6 Pozostaw roztwór tabletki oczyszczające na około 15 minut.
- 7 Ustaw przełącznik zasilania w pozycji ON. Naciśnij przycisk trybu gotowości.
- 8 Poczekaj, aż urządzenie wykona automatyczne płukanie.
- 9 Wykonaj „Cotygodniowe czyszczenie jednostki zaparzającej”.
- 10 Wyjmij tackę ociekową z kasetką na fusy. Opróżnij tackę ociekową oraz kasetkę na fusy i włóż je z powrotem do urządzenia.
- 11 Naciśnij kilka razy przycisk AROMA STRENGTH (Moc aromatu) i wybierz kawę mieloną.
- 12 Naciśnij przycisk ESPRESSO LUNGO. Urządzenie zacznie wylewać wodę przez dozownik kawy.
- 13 Dwukrotnie wykonaj czynności 12 i 13. Wylej wodę, która wydostała się z urządzenia.

Ponowne wkładanie jednostki zaparzającej do urządzenia

- 1 Przed wsunięciem jednostki zaparzającej z powrotem do urządzenia upewnij się, że pasują do siebie dwa żółte, umieszczone z boku oznaczenia. Jeśli nie pasują, wykonaj następujące czynności:
 - Upewnij się, że dźwignia styka się z podstawą jednostki zaparzającej.
- 2 Upewnij się, że żółty zaczep blokujący jednostki zaparzającej znajduje się w prawidłowej pozycji.
 - Aby prawidłowo ustawić zaczep, pchnij go w górę, aż znajdzie się w najwyższym położeniu.





- Zaczep nie jest ustawiony prawidłowo, jeśli wciąż jest w najniższym położeniu.

3 Korzystając z prowadnic po bokach, wsuń jednostkę zaparzającą z powrotem do urządzenia, aż zatrzaśnie się we właściwej pozycji.

Przeostrożenie: Nie naciskaj przycisku **PUSH**.

4 Zamknij klapkę serwisową.

Smarowanie

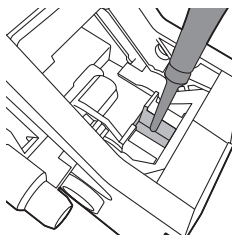
Aby zapewnić optymalne działanie urządzenia, konieczne jest smarowanie jednostki zaparzającej. Częstotliwość smarowania podano w tabeli poniżej.

W celu uzyskania pomocy odwiedź naszą stronę internetową:

www.saeco.com/care.

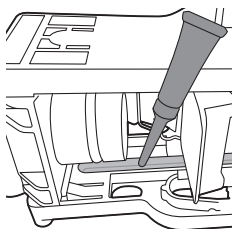
Częstotliwość użytkowania	Liczba napojów przygotowywanych w ciągu jednego dnia	Częstotliwość smarowania
Rzadko	1-5	Co 4 miesiące
Normalnie	6-10	Co 2 miesiące
Intensywnie	> 10	Raz w miesiącu

- 1** Wyłącz urządzenie i wyjmij jego wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
- 2** Wyjmij jednostkę zaparzającą, a następnie opłucz ją pod letnią bieżącą wodą.
- 3** Nałóż cienką warstwę smaru na wałek w dolnej części jednostki zaparzającej.



- 4** Nałóż cienką warstwę smaru na prowadnice po obu stronach (patrz rysunek).
- 5** Włóż jednostkę zaparzającą ponownie do urządzenia.

Tubka ze smarem nadaje się do wielokrotnego użycia.

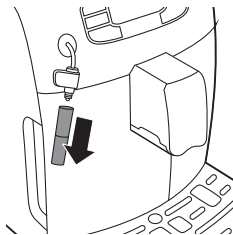


Czyszczenie klasycznego spieniacza do mleka

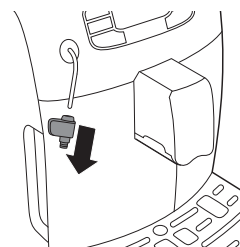
Codienne czyszczenie klasycznego spieniacza do mleka

Wyjmij zewnętrzną część klasycznego spieniacza do mleka i przepłucz ją świeżą wodą.

Cotygodniowe czyszczenie klasycznego spieniacza do mleka i dozownika pary



- 1 Wyjmij zewnętrzną część klasycznego spieniacza do mleka i przepłucz ją świeżą wodą.



- 2 Zdejmij górną część klasycznego spieniacza do mleka z dozownika pary i przepłucz ją świeżą wodą.
- 3 Oczyszcz dozownik pary wilgotną szmatką.
- 4 Złóż z powrotem wszystkie części klasycznego spieniacza do mleka.

Procedura odwapniania

Gdy na wyświetlaczu pojawi się komunikat START CALC CLEAN, musisz odwapnić urządzenie. Jeśli nie wykonasz odwapniania, gdy na wyświetlaczu pojawi się ten komunikat, urządzenie w końcu przestanie działać prawidłowo. W takiej sytuacji naprawy nie są objęte gwarancją.

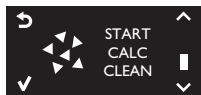
Do odwapniania używaj wyłącznie środka odwapniającego Saeco. Środek odwapniający Saeco zapewnia optymalne działanie urządzenia. Korzystanie z innych produktów może spowodować uszkodzenie urządzenia, a także pozostawić osad w wodzie. Środek odwapniający Saeco można kupić w sklepie internetowym pod adresem www.saeco.com/care.

Procedura usuwania kamienia trwa 30 minut i składa się z cyklu usuwania kamienia oraz cyklu płukania. Cykl odwapniania lub płukania można wstrzymać, naciskając przycisk powrotu. Aby wznowić odwapnianie lub płukanie, naciśnij przycisk OK.

Uwaga: Nie wyjmuj jednostki zaparzającej podczas procedury odwapniania.

Ostrzeżenie: Nie pij środka do odwapniania ani wody wylewającej się z urządzenia podczas odwapniania.

- 1 Wyjmij tackę ociekową oraz kasetkę na fusy, opróżnij je i oczyść, i włóż je z powrotem do urządzenia.
- 2 Wyjmij zewnętrzną część klasycznego spieniacza do mleka.
- 3 Umieść duży pojemnik (1,5 l) pod dozownikiem kawy i klasycznym spieniaczem do mleka.

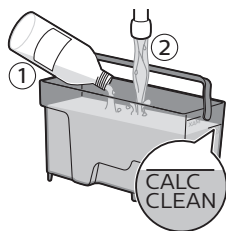


- 4 Gdy na wyświetlaczu pojawi się komunikat START CALC CLEAN, naciśnij przycisk OK, aby uruchomić procedurę odwapniania. Wyjmij wylewkę dozownika gorącej wody (jeśli jest dołączona).



- Na wyświetlaczu pojawi się przypomnienie o wyjęciu filtra AquaClean.

Uwaga: Aby pominąć odwapnianie, możesz nacisnąć przycisk powrotu. Jeśli zechcesz uruchomić procedurę odwapniania później, naciśnij wtedy przycisk MENU, wybierz opcję MENU i przewiń menu, aby wybrać opcję DESCALING. Naciśnij OK, aby potwierdzić.



- 5 Wlej środek odwapniający do zbiornika na wodę. Dopełnij zbiornik świeżą wodą do poziomu oznaczonego CALC CLEAN. Włóż zbiornik na wodę z powrotem do urządzenia. Naciśnij przycisk OK, aby potwierdzić.
- Rozpocznie się pierwsza faza procedury odwapniania. Z urządzenia co pewien czas będzie się wylewać środek odwapniający.
 - Na wyświetlaczu będzie widoczna ikona odwapniania, faza i czas trwania. Pierwsza faza trwa 20 minut.
- 6 Z urządzenia będzie się wylewać środek odwapniający do czasu całkowitego opróżnienia zbiornika na wodę.
- 7 Wyjmij zbiornik na wodę i wypłucz go.

- 8 Dopelnij zbiornik świeżą wodą do poziomu oznaczonego CALC CLEAN. Włóż zbiornik na wodę z powrotem do urządzenia i naciśnij OK.
- 9 Wyjmij i opróżnij pojemnik i ustaw go z powrotem pod dozownikiem kawy. Naciśnij OK, aby potwierdzić.
- 10 Rozpocznie się druga faza procedury odwapniania, czyli cykl płukania. Ta faza trwa 3 minuty. Na wyświetlaczu będzie widoczna ikona płukania i czas trwania fazy.

Uwaga: Jeśli pojemnik na wodę nie zostanie napełniony do poziomu CALC CLEAN, urządzenie może wymagać dodatkowego płukania.

- 11 Poczekaj, aż z urządzenia przestanie wylewać się woda. Procedura odwapniania dobiegnie końca, gdy na wyświetlaczu pojawi się znacznik.
- 12 Naciśnij przycisk OK, aby wyłączyć procedurę odwapniania. Urządzenie zacznie się nagrzewać i wykona automatyczne płukanie.
- 13 Wyjmij i opróżnij pojemnik.
- 14 Klasyczny spieniacz do mleka należy czyścić po przeprowadzeniu odwapniania.
- 15 Wyczyść jednostkę zaparzającą.
- 16 W zbiorniku na wodę zainstaluj nowy filtr AquaClean.

Wskazówka: Stosowanie filtra AquaClean ogranicza konieczność odwapniania!

Co zrobić, jeśli procedura odwapniania zostanie przerwana

Po rozpoczęciu procedury odwapniania należy pozwolić urządzeniu doprowadzić ją do samego końca bez wyłączania urządzenia. Jeśli w czasie odwapniania urządzenie się zablokuje, możesz przerwać procedurę, naciskając przycisk trybu gotowości. Jeśli taka sytuacja wystąpi albo pojawi się przerwa w zasilaniu lub przewód zasilający zostanie przypadkowo odłączony, wykonaj następujące czynności:

- 1 Opróżnij zbiornik na wodę i dokładnie go wypłucz.
- 2 Napełnij zbiornik na wodę do poziomu oznaczonego CALC CLEAN i ponownie włącz urządzenie. Urządzenie nagrzej się i wykona automatyczne płukanie.
- 3 Przed zaparzeniem jakichkolwiek napojów przeprowadź ręczne płukanie.

Uwaga: Jeśli procedura odwapniania nie dobiegła do końca, konieczne będzie jak najszybsze przeprowadzenie kolejnej procedury odwapniania.

Ikony ostrzeżenia i kody błędów

Znaczenie ikon ostrzeżenia

Ikony ostrzeżenia są wyświetlane na czerwono. Poniżej znajduje się lista ikon ostrzeżenia, które mogą się pojawić na wyświetlaczu, wraz z ich znaczeniem.



Napełnij zbiornik świeżą wodą do poziomu oznaczonego MAX.



Zamknij klapkę serwisową.



Pojemnik na ziarna kawy jest pusty. Wysyp ziarna kawy do pojemnika.



Wyjmij kasetkę na fusy i opróżnij ją.



W urządzeniu nie ma jednostki zaparzającej lub nie została ona włożona prawidłowo. Włóż jednostkę zaparzającą.



Jeśli na wyświetlaczu pojawi się kod błędu, zajrzyj do sekcji „Znaczenie kodów błędów”, aby dowiedzieć się, co on oznacza i poznać metody rozwiązania problemu. Nie można używać urządzenia, gdy ta ikona jest widoczna na wyświetlaczu.



Włóż tackę ociekową.

Znaczenie kodów błędów

Poniżej znajduje się lista kodów błędów, które mogą się pojawić na wyświetlaczu, wraz z ich znaczeniem. Jeśli rozwiązania te nie spowodują zniknięcia kodu błędu z wyświetlacza i nie przywrócą normalnego działania urządzenia, zadzwoń na infolinię firmy Saeco. Informacje kontaktowe można znaleźć w broszurze gwarancyjnej lub na stronie www.saeco.com/care.

Kod błędu	Problem	Przyczyna	Możliwe rozwiązanie
01	Młynek do kawy jest zablokowany	Wylewka kawy jest zapchana.	Wyczyść dokładnie wylewkę kawy za pomocą uchwyty miarki lub uchwyty łyżki. Wyłącz urządzenie, a następnie włącz je ponownie.
03 – 04	Występuje problem z jednostką zaparzającą.	Jednostka zaparzająca jest brudna.	Wyjmij jednostkę zaparzającą i wyczyść ją dokładnie.
		Jednostka zaparzająca nie jest ustawiona prawidłowo.	Wyjmij jednostkę zaparzającą i włóż ją ponownie. Przed wsunięciem jednostki zaparzającej z powrotem do urządzenia upewnij się, że dwa oznaczenia umieszczone z boku pasują do siebie.
05	Wystąpił problem z obiegiem wody.	W obiegu wody znajduje się powietrze.	Kilukrotnie wyjmij i włóż zbiornik na wodę. Sprawdź, czy jest prawidłowo umieszczony w urządzeniu. Sprawdź, czy pojemnik na wodę jest czysty.

Kod błędu	Problem	Przyczyna	Możliwe rozwiązanie
			Jeśli używasz filtra AquaClean: wyjmij filtr AquaClean ze zbiornika wody i potrząśnij nim, aby usunąć z filtra całe powietrze. Następnie włóż filtr AquaClean z powrotem do zbiornika wody.
14	Urządzenie jest przegrzane.	Ten problem może mieć różne przyczyny.	Wyłącz urządzenie i włącz je ponownie po 30 minutach. Wykonaj tę czynność 2 lub 3 razy.

Rozwiązywanie problemów

W tym rozdziale opisano najczęstsze problemy, które mogą wystąpić podczas używania urządzenia. Jeśli poniższe wskazówki okażą się niewystarczające do rozwiązania problemu, odwiedź stronę **www.saeco.com/care**, na której znajduje się lista najczęściej zadawanych pytań, lub skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta w swoim kraju.

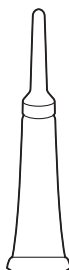
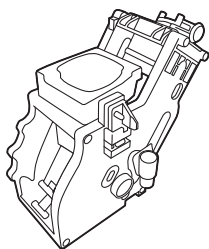
Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie nie włącza się.	Urządzenie jest odłączone od zasilania lub wyłącznik główny jest w pozycji „wyl.” (0).	Sprawdź, czy przewód zasilający jest prawidłowo podłączony. Upewnij się, że wyłącznik główny jest w pozycji „wł.” (I).
Urządzenie jest w trybie DEMO.	Przycisk trybu gotowości był wciśnięty przez ponad 8 sekund.	Wyłącz i ponownie włącz urządzenie za pomocą wyłącznika głównego znajdującego się z tyłu urządzenia.
Tacka ociekowa szybko się zapełnia.	Jest to zjawisko normalne. Urządzenie używa wody do płukania obiegu wewnętrznego i jednostki zaparzącej. Część wody spływa bezpośrednio z systemu wewnętrznego do tacki ociekowej.	Opróżnij tackę ociekową, gdy wskaźnik zapełnienia tacki ociekowej wystaje z pokrywy tacki.
		Ustaw filiżankę pod wylewką dozownika, aby zbierać wodę płuczącą.
Ikona zapełnienia kasetki na fusy jest cały czas wyświetlona.	Kasetka na fusy została opróżniona, gdy urządzenie było wyłączone.	Opróżniaj kasetkę na fusy tylko wtedy, gdy urządzenie jest włączone. Jeśli kasetka na fusy zostanie opróżniona w czasie, gdy urządzenie jest wyłączone, nie zostanie zresetowany licznik zaparzeń kawy. W takiej sytuacji komunikat „Empty coffee grounds container” (Opróżnij kasetkę na fusy) jest nadal widoczny na wyświetlaczu, mimo że kasetka na fusy nie jest pełna.

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
	Kasetka na fusy została za szybko włożona z powrotem.	Nie wkładaj kasetki na fusy z powrotem, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się polecenie, aby to zrobić.
Nie można wyjąć jednostki zaparzającej.	Jednostka zaparzająca nie znajduje się w prawidłowej pozycji.	Zamknij kłapkę serwisową. Wyłącz urządzenie i włącz je ponownie. Poczekać, aż na wyświetlaczu pojawi się komunikat „Machine ready” (Urządzenie jest gotowe), i wtedy wyjmij jednostkę zaparzającą.
	Kasetka na fusy nie została wyjęta.	Przed wyjęciem jednostki zaparzającej wyjmij kasetkę na fusy.
Nie można włożyć jednostki zaparzającej.	Jednostka zaparzająca nie znajduje się w prawidłowej pozycji.	Przed włożeniem jednostka zaparzająca nie była w prawidłowej pozycji. Upewnij się, że dźwignia przylega do podstawy jednostki zaparzającej i że zaczep jednostki zaparzającej znajduje się w prawidłowej pozycji.
		Zresetuj urządzenie w następujący sposób: włóż z powrotem tackę ociekową i kasetkę na fusy. Pozostaw jednostkę zaparzającą na zewnątrz. Zamknij kłapkę serwisową, po czym włącz i wyłącz urządzenie. Następnie spróbuj włożyć jednostkę zaparzającą.
	Urządzenie przestało działać podczas procedury odwapniania.	Nie można wyjmować jednostki zaparzającej w trakcie procedury odwapniania. Najpierw dokończ odwapnianie, a następnie wyjmij jednostkę zaparzającą.
Kawa zawiera za mało pianki lub jest wodnista.	Ustawienie młynka powoduje, że kawa jest mielona zbyt grubo.	Zmień ustawienie na drobniejsze mielenie.
	Mieszanka kawy jest nieprawidłowa.	Zmień mieszankę kawy.
	Urządzenie wykonuje procedurę samoregulacji.	Zaparz kilka filiżanek kawy.
	Jednostka zaparzająca jest brudna.	Wyczyść jednostkę zaparzającą.
Z wylewki dozownika kawy wycieka kawa.	Wylewka dozownika kawy jest zatkana.	Wyczyść wylewkę dozownika kawy i jej otwory za pomocą wycioru.
	Wylewka kawy jest zapchana.	Wyczyść wylewkę kawy.
Kawa nie jest wystarczająco gorąca.	Używane filiżanki są zimne.	Podgrzej filiżanki, opłukując je gorącą wodą.

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
	Ustawiona temperatura jest zbyt niska. Sprawdź ustawienia w menu.	Ustaw w menu temperaturę na „wysoką”.
	Zostało dodane mleko.	Dodanie mleka zawsze w pewnym stopniu obniża temperaturę kawy, niezależnie od tego, czy mleko jest ciepłe czy zimne.
Urządzenie mieli ziarna kawy, ale nie wypływa z niego kawa.	Wylewka kawy jest zablokowana.	Wyczyść wylewkę kawy za pomocą uchwyty miarki lub uchwyty łyżki. Wylłącz urządzenie, a następnie włóż je ponownie.
	Ustawienie młynka powoduje, że kawa jest mielona zbyt drobno.	Zmień ustawienie na grubsze mienienie.
	Jednostka zaparzająca jest brudna.	Wyczyść jednostkę zaparzającą.
	Dozownik kawy jest zabrudzony.	Wyczyść wylewkę dozownika kawy i jej otwory za pomocą wycioru.
Kawa wylewa się wolno.	Ustawienie młynka powoduje, że kawa jest mielona zbyt drobno.	Użyj innej mieszanki kawy lub wyreguluj młynek.
	Jednostka zaparzająca jest brudna.	Wyczyść jednostkę zaparzającą.
	Wylewka kawy jest zablokowana.	Wyczyść wylewkę kawy za pomocą uchwyty miarki lub uchwyty łyżki.
	Obieg urządzenia jest zablokowany przez osady wapnia.	Wykonaj odwapnianie urządzenia.
Spienione mleko jest za zimne.	Filizanki są zimne.	Ogrzej wstępnie filizanki za pomocą gorącej wody.
Mleko nie jest spieniane.	Klasyczny spieniacz do mleka jest zabrudzony lub niepoprawnie zmontowany.	Wyczyść klasyczny spieniacz do mleka i sprawdź, czy jest poprawnie założony.
	Rodzaj użytego mleka nie nadaje się do spieniania.	Różne rodzaje mleka dają różne ilości piany i różną jej jakość. Z naszych testów wynika, że następujące rodzaje mleka dają dobre efekty spieniania: półtłuste lub pełne mleko krowie, mleko sojowe i bezlaktozowe. Inne rodzaje mleka nie były testowane i mogą dawać niewielkie ilości piany.

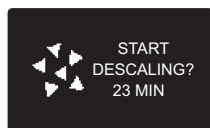
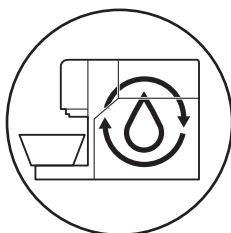
Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Nie można aktywować filtra AquaClean, a urządzenie domaga się odwapnienia.	Wymieniono już 8 filtrów AquaClean. Po wymianie 8 filtrów AquaClean trzeba odwapnić urządzenie.	Najpierw wykonaj odwapnianie urządzenia, a następnie zainstaluj filtr AquaClean. Zawsze aktywuj filtr AquaClean w menu. Zrób to również po wymianie filtra.
	Filtr nie został wymieniony na czas, gdy zaczęła migać ikona filtra AquaClean, i pojemność spadła do 0%.	Najpierw wykonaj odwapnianie urządzenia, a następnie zainstaluj filtr AquaClean.
	Filtr AquaClean nie został zainstalowany podczas pierwszej instalacji. Zainstalowano go dopiero po zaparzeniu około 50 kaw (przy założeniu, że filizanki miały pojemność 100 ml). Przed zainstalowaniem filtra AquaClean urządzenie musi zostać całkowicie odwapnione.	Najpierw wykonaj odwapnianie urządzenia, a następnie zainstaluj nowy filtr AquaClean. Po odwapnianiu licznik filtra zostanie zresetowany do wartości 0/8. Zawsze potwierdzaj aktywację filtra w menu urządzenia. Zrób to również po wymianie filtra.
	Nowy lub wymieniony filtr AquaClean nie został aktywowany w menu urządzenia. Aktywację filtra należy potwierdzić w menu urządzenia także po wymianie filtra.	Najpierw odwapnij urządzenie. Następnie aktywuj filtr AquaClean w menu. Zrób to również po wymianie filtra.
Ikona filtra AquaClean nie pojawiła się na wyświetlaczu po wymianie filtra.	Aktywacja nie została potwierdzona w menu urządzenia.	Potwierdź aktywację filtra w menu urządzenia. Jeśli na wyświetlaczu pojawi się komunikat „START CALC CLEAN”, najpierw musisz odwapnić urządzenie. Wyjmij filtr AquaClean przed odwapnianiem i włóż go ponownie po jego zakończeniu.
Filtr AquaClean jest zainstalowany, ale pojawia się komunikat o konieczności odwapniania.	Filtr AquaClean nie został aktywowany w menu urządzenia.	Najpierw wykonaj odwapnianie urządzenia, a następnie zainstaluj nowy filtr AquaClean. To spowoduje, że licznik filtra zostanie zresetowany do wartości 0/8. Zawsze potwierdzaj aktywację filtra w menu urządzenia, także po wymianie filtra.
Filtr AquaClean nie pasuje.	Musisz usunąć powietrze z filtra.	Wypuść pęcherzyki powietrza z filtra.
	W zbiorniku na wodę wciąż pozostaje woda.	Przed zainstalowaniem filtra opróżnij pojemnik na wodę.
	Próbujesz zainstalować filtr inny niż AquaClean.	Do urządzenia pasują wyłącznie filtry AquaClean.

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
	Gumowa uszczelka nie jest przymocowana do filtra AquaClean.	Poszukaj uszczelki w opakowaniu i umieść ją na filtrze AquaClean.
Pod urządzeniem znajduje się woda.	Tacka ociekowa jest przepełniona.	Opróżnij tackę ociekową, gdy wystaje z niej wskaźnik zapelnienia. Przed rozpoczęciem odwapniania zawsze opróżniaj tackę ociekową.
	Urządzenie nie stoi na poziomej powierzchni.	Ustaw urządzenie na poziomej powierzchni, aby wskaźnik przepełnienia tacki ociekowej działał prawidłowo.



✓ 21 feb '16

✓ 27 apr '16



✓ 27 apr '16



